

COLLOQUE INTERNATIONAL

Médiations africaines

dans la construction et la réappropriation d'un savoir ethnologique



Caravane, Togo, 1909 © Foto : Peter Steigerwald / Frobenius-Institut, Frankfurt-sur-le-Main

Date : 22-24 mars 2017

Lieu : UCAD 2

Comité d'organisation

Richard Kuba et Hélène Ivanoff
(Institut Frobenius, Francfort-sur-le-Main),

Maguèye Kassé
(UCAD, Dakar)

Avec la coopération de

Pr Ibrahima Thioub,
Recteur de l'UCAD

Jean-Louis Georget et Elise Pape
(Centre Georg Simmel, CNRS/EHESS-Paris)

MERCREDI 22 MARS 2017

9h30 : Mot de bienvenue

Maguèye Kassé (UCAD, Dakar)

9h40 : Introduction

Richard Kuba (Institut Frobenius, Francfort)

Jean-Louis Georget (Centre Georg Simmel, UMR 8131/EHESS)

9h50 : Ouverture

Ibrahima Thioub, Recteur de l'Université Cheikh Anta Diop (UCAD, Dakar)

10h00 : Ouverture

Mbagnick Ndiaye, Ministre de la Culture et de la Communication

COLONIALISME, ETHNOLOGIE ET CONSTITUTION DE SAVOIRS

Président de séance :

Frédéric Keck

(Musée du quai Branly-Jacques Chirac)

10h15 : Vincent Debaene

(Université de Columbia/Université de Genève)

La source et le signe. La fabrique de l'informateur dans l'ethnologie africaniste coloniale

10h45 : Magloire Somé (Université Ouaga 1) :

L'ethnologie coloniale a-t-elle inventé les ethnies en Afrique ?

11h15 : Pause

Président de séance

Boubacar Barry (UCAD, Dakar)

11h30 : Anke Fischer-Kattner

(Universität der Bundeswehr, Munich)

Hatita, « the Friend of the English » : An African Mediator in 19th-Century Saharan Travel

12h00 : Hassoum Ceesay (NCAC, Banjul)

Reluctant Anthropologists, Reluctant Voyagers: Mungo Park and David Gamble in The Gambia

12h30 : Discussion

13h00 : Déjeuner

Président de séance

Richard Kuba (Institut Frobenius, Francfort)

14h00 : Marie-Amy Mbow (MAESE)

L'interprète en chef Bou El Mogdad Seck (1826-

1880), un « diplomate » d'influence, à l'interface entre colonisateur et colonisé, entre médiation et affirmation ?

14h30 : Musa Oluwaseyi Hambolu

(Veritas University, Bwari-Abuja)

An Appraisal of European Explorers' Writings, Missionary Accounts and Colonial Ethnography

15h00 : Olayemi Akinwumi

(Nasarawa State University, Abuja)

The More You See, the Less You Understand: Translators and Abuse of Judicial System in the Colonial Nigeria

15h30 : Pause

Président de séance

Hamady Bocoum (UCAD, Dakar)

15h45 : Fanny Robles

(Université Aix-Marseille)

De l'« Afrique aux attractions » à l'émergence d'un savoir africaniste : Les expositions coloniales et leurs contre-discours

16h15 : Frederico Delgado Rosa

(CRIA-FCSH/NOVA, LAHIC/IAC-CNRS)

Henrique de Carvalho et le tourbillon ethnographique de ses interlocuteurs africains

16h45 : Discussion

17h15 : Clôture

20h00 : Dîner

JEUDI 23 MARS 2017

9h30 : Accueil

MEDIATIONS ETHNOLOGIQUES ET INTERCULTURELLES

Président de séance

Ibrahima Thioub (UCAD, Dakar)

9h45 : Jann Pasler
(University of California, San Diego)

*Le savoir « folklorique » en musique au Sénégal :
radio, disques, et les archives culturelles*

10h15 : El Hadji Malick Ndiaye
(Musée Theodore Monod/IFAN)

*La collection du musée Théodore Monod d'art
africain dans l'histoire intellectuelle de l'IFAN/Ch.
A. Diop*

10h45 : Pause

Président de séance

Tidiane Ndoye (UCAD, Dakar)

11h00 : Catherine Hänni
(ENS Lyon/Université de Grenoble)

Marie Gautheron
(EA 4414/Université Paris Ouest Nanterre)

*Élaborer les archives vivantes d'objets collectés en
contexte colonial – Questions, propositions, enjeux*

11h30 : Elise Pape
(Centre Georg Simmel, UMR 8131-CNRS/EHESS)

*Collections anthropologiques dans l'espace
allemand – Réceptions contemporaines*

12h00 : Discussion

12h30 : Déjeuner

**17h30 : Vernissage de l'exposition Art
rupestre**

*De la contribution africaine à la découverte d'un
patrimoine universel.*

Musée Théodore Monod de l'IFAN-Cheikh Anta Diop

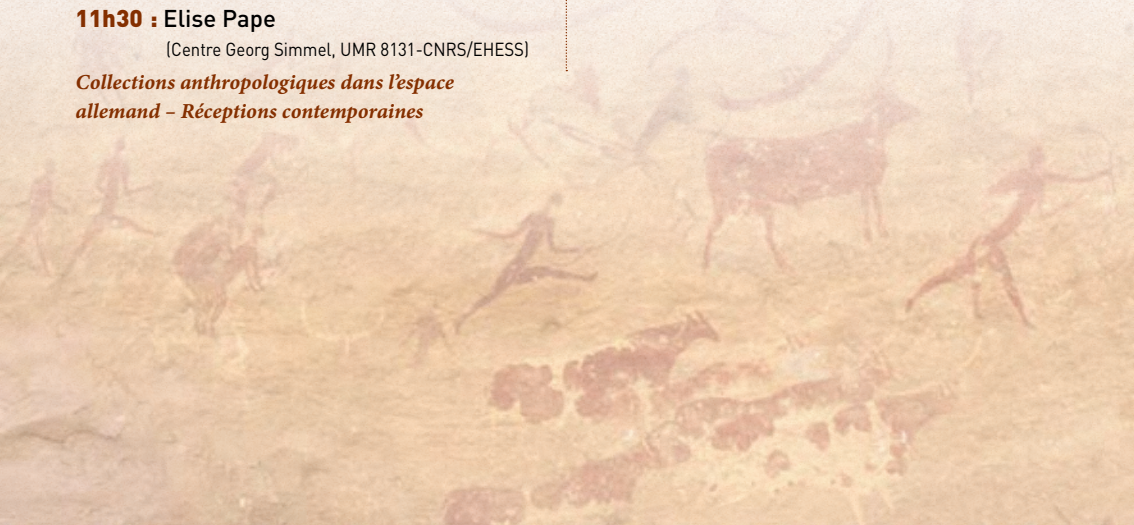
**18h00 : Discours d'ouverture des
commissaires d'exposition**

- Richard Kuba
- Hélène Ivanoff
- Maguyè Kassé

en présence des artistes

- Abdoulaye Diallo
- Aichatou Dieng
- Saliou Ndong

18h30 Cocktail



VENDREDI 24 MARS 2017

9h30 Accueil

MEDIATIONS ETHNOLOGIQUES ET INTERCULTURELLES (SUITE ET FIN)

Président de séance

Jean-Louis Georget

(Centre Georg Simmel, UMR 8131-CNRS/EHESS)

9h45 : Ana Luisa de Oliveira e Silva

(Université de São Paulo/Fondation CAPES, Ministère de l'Éducation du Brésil) :

« ...Nulle part, [il] ne rencontra le Nègre animiste des savants d'Europe, mais bien des hommes qui croient et espèrent » : médiations de Boubou Hama au Niger colonial

10h15 : Zephirin Daavo

(Musée du Bénin)

Regard critique sur la littérature écrite des Européens sur le vodou au Dahomey

10h45 : Richard Kuba

(Institut Frobenius, Francfort)

Que faire des archives ethnographiques de Leo Frobenius ? De l'utilisation d'un héritage complexe

11h15 : Pause

POST-COLONIALISME ET DECOLONISATION DES SAVOIRS

Président de séance

Babacar Mbaye Diop (UCAD)

11h30 : Romuald Tchibozo

(Université d'Abomey-Calavi)

Confronter les expositions coloniales et la réception des arts d'Afrique

12h00 : Alain Messaoudi

(Université de Nantes)

Les étudiants maghrébins de Jean Laude (1922-1983) et la construction d'un discours sur l'art au Maroc et en Tunisie (1970-1990)

12h30 : Discussion

13h00 : Déjeuner

Présidente de séance

Susann Baller (IHA/CREPOS Dakar)

14h15 : Sarah Frioux-Salgas

(Musée du quai Branly-Jacques Chirac)

Le rôle de la revue et de la maison d'édition Présence Africaine dans la constitution d'une bibliothèque « décoloniale »

14h45 : Julien Bondaz

(Université de Lyon 2, Laboratoire d'Anthropologie des Enjeux Contemporains, FRE 2002-CNRS-Université Lyon 2-ENS de Lyon)

Africaniser les sciences coloniales. L'Institut Français d'Afrique Noire et le tournant des Indépendances (1957-1967)

15h15 : Maguèye Kassé (UCAD, Dakar)

Regards africains sur l'ethnologie allemande

15h45 : Pause

16h00 : Discussion finale

16h30 : Conclusion

Jean-Louis Georget et Richard Kuba

16h45 : Clôture

Mary Tew Niane, Ministre de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche

17h00 : Fin du colloque

17h30 : Départ à l'Institut Goethe

18h00 : Vernissage de l'exposition à l'Institut Goethe

18h30 : Discours d'ouverture de Michael Jeismann